

Winterthur, 28.3.2018

Suche nach italienischstämmigen Interview-Partnern für Theaterprojekt

Sehr geehrte Damen und Herren

In den Theateraufführungen des Theaters *act-back* geht es immer um Menschen und ihre Geschichten. Um ihre Erlebnisse, ihre Beziehungen, ihre Entscheidungen, ihre Ängste und Wünsche, Hoffnungen und Enttäuschungen.

Das neue Theaterprojekt mit dem Titel "*Die Italiener kommen!*" beschäftigt sich mit den Menschen, die in der Zeit nach dem zweiten Weltkrieg aus Italien in die Schweiz gezogen sind oder die als deren Söhne und Töchter in der Schweiz aufgewachsen sind. Ihre Geschichten wollen wir erzählen.

Für dieses Projekt sind wir auf der Suche nach Männern und Frauen, die uns ihre ganz persönliche Geschichte erzählen. Menschen wie Ihnen also.

Welche Gründe hatten zu Ihrem Entschluss geführt, die alte Heimat zu verlassen? Auf welche Reaktion stiess diese Entscheidung bei Ihren Angehörigen und Freunden? Welche Vorbereitungen wurden getroffen? Mit welchen Gefühlen sahen Sie der Abreise und dem neuen Land entgegen? Was erlebten Sie bei Ihrer Ankunft, beim Aufbau einer neuen Existenz in der Schweiz? Wie empfanden Sie das Land, die Menschen hier und sich selber in dieser Umgebung? Wie haben sich Ihre Beziehungen zu Familie und Freunden in der alten Heimat verändert und wie sehen Sie Italien heute? Wo fühlen Sie sich heute zuhause?

Wie erlebten und erleben Sie als Sohn oder Tochter von Eingewanderten die Schweiz aber auch die alte Heimat Ihrer Eltern? Welches Bild Italiens und Ihrer Herkunftskultur wurde Ihnen vermittelt und wie wirkte das auf Sie? Wie erleben Sie Ihre Eltern nach der Migration im neuen Land? Fühlen oder fühlten Sie sich manchmal zerrissen zwischen den beiden Kulturen, zwischen denen Sie leben? Fühlen Sie sich heute integriert in der Schweiz?

Solche und ähnliche Fragen möchten wir stellen und Ihre ganz persönlichen Antworten dazu erfahren. Das Gespräch, das wir mit Ihnen führen, wird mit Kamera aufgezeichnet.

Ausschnitte davon sollen Teil der Theateraufführungen sein, die wir vor Schulklassen der Oberstufe in der gesamten Deutschschweiz spielen werden. Die Erzählungen der Personen in den Filminterviews sollen die jungen Menschen im Publikum dazu bringen, sich auf die Frage einzulassen: "Wie ist das, wenn man sein eigenes Land verlässt und in ein anderes zieht?" Sie sollen neugierig werden, mehr zu erfahren, Lust bekommen, sich ganz genau vorzustellen, wie sich das anfühlt und sich dabei mit einem Thema auseinandersetzen, das heute genauso aktuell ist wie damals und das nicht nur diejenigen betrifft, die ebenfalls ausländische Wurzeln haben.

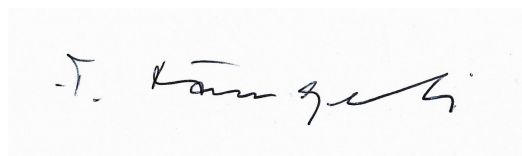
In improvisierten Theaterszenen, gespielt von den professionellen Schauspielerinnen und Schauspielern des Theaters *act-back* und inspiriert von den Erzählungen direkt Betroffener, sollen die Schülerinnen und Schüler so einerseits etwas über einen wichtigen Aspekt der Schweizer Geschichte erfahren und gleichzeitig Gegenwärtiges in der Vergangenheit entdecken.

- Sind Sie selber nach 1945 aus Italien in die Schweiz eingewandert?
- Stammen Ihre Eltern aus Italien und kamen in der genannten Zeit in die Schweiz?
- Haben Sie Interesse, uns Ihre Geschichte (auf Deutsch) zu erzählen und können sich vorstellen, ein Interview vor laufender Kamera zu führen?
- Sind Sie einverstanden, dass die Filmaufnahmen im Rahmen von Aufführungen an Schulen und bei öffentlichen Aufführungen ganz oder ausschnittsweise verwendet werden?

Gedreht werden die Interviews im Zeitraum zwischen dem 4. + 6. Mai 2018. Falls Sie Lust haben, sich daran zu beteiligen, müssten Sie für Ihr persönliches Interview an einem dieser drei Tage 2 Stunden einrechnen.

Falls Sie Interesse haben, kontaktieren Sie bitte Franz Dängeli, den Leiter des Theaters *act-back*. Er ist gespannt darauf, Sie persönlich kennenzulernen.

Weitere Informationen zum Theater *act-back* und seinen Tätigkeiten finden Sie auf beiliegendem Informationsblatt und auf unserer Homepage, www.forumtheater-act-back.ch.



Franz Dängeli
Leiter Theater *act-back*



Deborah Hefti
Projektleitung und Administration